

## 政綱 Election Platform :



姓名:

曾蔭權

Name:

Donald Tsang

年齡 Age:

60

職業:

政治家

Occupation:

Politician

本著我一向堅信的「用心·務實·為香港」理念，我決定參選香港特別行政區行政長官選舉。在此我想和大家分享我的施政願景。

- (一) 嚴格按照《基本法》，貫徹「一國兩制」方針，維護國家與香港的整體和長遠利益。
- (二) 鞏固香港作為「亞洲國際都會」的地位，擔當內地與世界的橋樑角色。
- (三) 建設一個安定繁榮、令港人引以自豪的香港。

‘Resolute·Pragmatic·Action.’ This sums up my philosophy of governance and is the reason I decided to run in the Hong Kong Special Administrative Region Chief Executive Election. I would like to share with you my vision for Hong Kong.

- (I) Implement fully the “One Country, two Systems” principle and adhere strictly to the Basic Law to safeguard the overall and long-term interests of our country and Hong Kong.
- (II) Anchor Hong Kong’s position as “Asia’s World City” and strengthen her role as a bridge linking the Mainland and the world.
- (III) Advance Hong Kong as a stable and prosperous city of which our citizens feel proud.

備註：本單張內所載有關候選人的資料、意見及政綱完全由候選人提供，與政府或選舉管理委員會無關。  
Note：The contents of this leaflet pertaining to the candidate’s personal information, views and political platform are purely contributions from the candidate, having nothing to do with the Government or the Electoral Affairs Commission.